



Niederschrift
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



Beginn	19:00 Uhr
Ende	20:29 Uhr

Unterbrechungen	keine
Mitgliederzahl	9

Anwesend	Bemerkung
a) Stimmberechtigt	
1. Bgm Smolla, Jörg	
2. GV Dohrendorf-Steffen, Julia	
3. GV Wolff, Stefan	
4. GV Decker, Torsten	
5. GV Dohrendorf, Viktoria-Elisabeth	
6. GV Hagen-Burmester, Ludwig	
7. GV Karsten, Tim	
8. GV Lübcke, Torben	
9. GV Schäfer, Björn	
10. GV Wagner, Jürgen	
11. GV Witte, Stefanie	
b) Nicht stimmberechtigt	
VfA Blome, Jaqueline (Protokoll)	

Tagesordnung

I. Öffentlicher Teil:

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung und Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung
2. Feststellung der Anwesenheit der neugewählten Mitglieder der Gemeindevertretung und der Beschlussfähigkeit
3. Feststellung des dienstältesten Mitgliedes gem. § 33 Abs. 1 GO und Übergabe der Verhandlungsleitung
4. Entgegennahme der Erklärungen über die Fraktionsbildung und Benennung der Fraktionsvorsitzenden (§ 32 a Abs. 1 GO)
5. Wahl der oder des Vorsitzenden der Gemeindevertretung (Bürgermeister/in)
6. Verpflichtung, Ernennung und Vereidigung des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin
7. Wahl der Stellvertretenden der oder des Vorsitzenden (Stellvertretende des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin)
 - a) 1. Stellvertretende/r
 - b) 2. Stellvertretende/r
8. Verpflichtung, Ernennung und Vereidigung der Stellvertretenden der oder des Vorsitzenden (Stellvertretenden des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin)
 - a) 1. Stellvertretende/r
 - b) 2. Stellvertretende/r
9. Verpflichtung der Gemeindevertreter/innen gemäß § 33 Abs. 5 GO
10. Wahl des Wahlprüfungsausschusses nach § 39 Gemeinde- und Kreiswahlgesetz
 - a) Beschluss über die Anzahl der Mitglieder
 - b) Wahl der Ausschussmitglieder
11. Wahl der Mitglieder der ständigen Ausschüsse
 - a) Finanzausschuss (6 Mitglieder)
 - b) Bau- und Wegeausschuss (5 Mitglieder)
 - c) Kulturausschuss (7 Mitglieder)
 - d) Sozialausschuss (5 Mitglieder)
12. Wahl der Vorsitzenden der ständigen Ausschüsse
 - a) Finanzausschuss
 - b) Bau- und Wegeausschuss
 - c) Kulturausschuss
 - d) Sozialausschuss
13. Wahl der stellv. Vorsitzenden der ständigen Ausschüsse
 - a) Finanzausschuss



Niederschrift
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



- b) Bau- und Wegeausschuss
- c) Kulturausschuss
- d) Sozialausschuss
- 14. Wahl eines Stellvertreters/ einer Stellvertreterin für den/ die Bürgermeister/in im Amtsausschuss
- 15. Wahl eines/ einer weiteren Vertreters/Vertreterin für die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Wasserversorgung Sandesneben und dessen/ deren Stellvertretung
- 16. Wahl von zwei Mitgliedern für den Beirat Kindertagesstätten
- 17. Niederschrift der Sitzung vom 20.04.2023
- 18. Ersatzbeschaffung MLF
 - a) Auftragsvergabe LOS 2 + 3
 - b) Beschluss Ausschreibung LOS 1 neu
- 19. Verabschiedung der ausgeschiedenen Gemeindevertreter/innen
- 20. Einwohnerfragezeit
- 21. Bekanntgaben und Anfragen

I. Öffentlicher Teil

TOP 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung

Bürgermeister Jörg Smolla eröffnet die Sitzung und stellt fest, dass zur Sitzung form- und fristgerecht eingeladen wurde.

TOP 2 Feststellung der Anwesenheit der neugewählten Mitglieder der Gemeindevertretung und der Beschlussfähigkeit

Bgm Jörg Smolla begrüßt alle neugewählten Mitglieder der Gemeindevertretung und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

TOP 3 Feststellung des dienstältesten Mitgliedes gem. § 33 Abs. 1 GO und Übergabe der Verhandlungsleitung

Bgm Jörg Smolla stellt fest, dass GV Jürgen Wagner das dienstälteste Mitglied ist und übergibt die Verhandlungsleitung.

TOP 4 Entgegennahme der Erklärungen über die Fraktionsbildung und Benennung der Fraktionsvorsitzenden (§ 32 a Abs. 1 GO)

GV Jürgen Wagner nimmt die Fraktionserklärungen entgegen, verliest die jeweiligen Mitglieder und benennt die Fraktionsvorsitzenden. (*Anlage 1 und 2*)

TOP 5 Wahl der oder des Vorsitzenden der Gemeindevertretung (Bürgermeister/in)

Für die Wahl des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin wird Jörg Smolla vorgeschlagen.

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0



N i e d e r s c h r i f t
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



TOP 6 Verpflichtung, Ernennung und Vereidigung des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin

Jörg Smolla wird von GV Jürgen Wagner verpflichtet, Julia Dohrendorf-Steffen überreicht die Ernennungsurkunde und GV Jürgen Wagner vereidigt Jörg Smolla als Bürgermeister der Gemeinde Koberg.

TOP 7 Wahl der Stellvertretenden der oder des Vorsitzenden (Stellvertretende des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin)
a) 1. Stellvertretende/r

Für die Wahl des/der 1. Stellvertretenden des Bürgermeisters wird Julia Dohrendorf-Steffen vorgeschlagen.

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

a) 2. Stellvertretende/r

Für die Wahl des/der 2. Stellvertretenden des Bürgermeisters wird Stefan Wolff vorgeschlagen.

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

TOP 8 Verpflichtung, Ernennung und Vereidigung der Stellvertretenden der oder des Vorsitzenden (Stellvertretende des Bürgermeisters/ der Bürgermeisterin)

a) 1. Stellvertretender

Bgm Jörg Smolla verpflichtet Julia Dohrendorf-Steffen, überreicht ihr die Ernennungsurkunde und vereidigt sie als 1. stellvertretende Bürgermeisterin der Gemeinde Koberg.

a) 2. Stellvertretender

Bgm Jörg Smolla verpflichtet Stefan Wolff, überreicht ihm die Ernennungsurkunde und vereidigt ihn als 2. stellvertretender Bürgermeister der Gemeinde Koberg.

TOP 9 Verpflichtung der Gemeindevertreter/innen gemäß § 33 Abs. 5 GO

Bgm Jörg Smolla verpflichtet alle Gemeindevertreter/innen per Handschlag.

TOP 10 Wahl des Wahlprüfungsausschusses nach § 39 Gemeinde- und Kreiswahlgesetz

a) Beschluss über die Anzahl der Mitglieder

Es wird vorgeschlagen, den Ausschuss mit 4 Mitgliedern zu besetzen.

Beschluss:



N i e d e r s c h r i f t
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



Die Gemeindevertretung Koberg beschließt den Wahlprüfungsausschuss mit 4 Mitgliedern zu besetzen.

Abstimmungsergebnis:

dafür: 11 dagegen: 0 Enthaltungen: 0

a) Wahl der Ausschussmitglieder

Als Mitglieder für den Wahlprüfungsausschuss werden vorgeschlagen:

GV Jürgen Wagner
GV Julia Dohrendorf-Steffen
GV Stefanie Witte
GV Torben Lübcke

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

Die Wahl der Mitglieder der ständigen Ausschüsse sowie der Vorsitzenden und die stellvertretenden Vorsitzenden der Ausschüsse TOP 11 - 13 findet in einer Blockwahl statt.

TOP 11 Wahl der Mitglieder der ständigen Ausschüsse

a) Finanzausschuss (6 Mitglieder)

Als Mitglieder für den Finanzausschuss werden vorgeschlagen:

GV Jürgen Wagner
GV Julia Dohrendorf-Steffen
GV Torsten Decker
GV Tim Karsten
GV Stefanie Witte
André Ulzhöfer (als bürgerl. Mitglied)

b) Bau- und Wegeausschuss (5 Mitglieder)

Als Mitglieder für den Bau- und Wegeausschuss werden vorgeschlagen:

GV Torben Lübcke
GV Stefan Wolff
GV Björn Schäfer
GV Ludwig Hagen-Burmester
GV Tim Karsten

c) Kulturausschuss (7 Mitglieder)

Als Mitglieder für den Kulturausschuss werden vorgeschlagen:

GV Julia Dohrendorf-Steffen
GV Björn Schäfer
GV Stefanie Witte
GV Stefan Wolff
GV Viktoria Dohrendorf



Niederschrift
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



Silvia Lübcke (als bürgerl. Mitglied)
Karsten Brüggemann (als bürgerl. Mitglied)

d) Sozialausschuss (5 Mitglieder)

Als Mitglieder für den Sozialausschuss werden vorgeschlagen:

GV Stefanie Witte
GV Jürgen Wagner
GV Viktoria Dohrendorf
Frank Tiedemann (als bürgerl. Mitglied)
Karin Bobzien (als bürgerl. Mitglied)

TOP 12 **Wahl der Vorsitzenden der ständigen Ausschüsse**

a) Finanzausschuss

Als Vorsitzende für den Finanzausschuss wird GV Jürgen Wagner vorgeschlagen.

b) Bau- und Wegeausschuss

Als Vorsitzender für den Bau- und Wegeausschuss wird GV Torben Lübcke vorgeschlagen.

c) Kulturausschuss

Als Vorsitzende für den Kulturausschuss wird GV Julia Dohrendorf-Steffen vorgeschlagen.

d) Sozialausschuss

Als Vorsitzender für den Sozialausschuss wird Frank Tiedemann vorgeschlagen

TOP 13 **Wahl der stellv. Vorsitzenden der ständigen Ausschüsse**

a) Finanzausschuss

Als stellv. Vorsitzende für den Finanzausschuss wird GV Stefanie Witte vorgeschlagen.

b) Bau- und Wegeausschuss

Als stellv. Vorsitzender für den Bau- und Wegeausschuss wird GV Stefan Wolff vorgeschlagen.

c) Kulturausschuss

Als stellv. Vorsitzende für den Kulturausschuss wird GV Viktoria Dohrendorf vorgeschlagen.

d) Sozialausschuss

Als stellv. Vorsitzende für den Sozialausschuss wird GV Viktoria Dohrendorf vorgeschlagen.

Wahlergebnis TOP 11 bis 13:
Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0



Niederschrift
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



TOP 14 Wahl eines Stellvertreters/ einer Stellvertreterin für den/ die Bürgermeister/in im Amtsausschuss

Als Stellvertreter/in für den Bürgermeister im Amtsausschuss wird GV Julia Dohrendorf-Steffen vorgeschlagen.

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

TOP 15 Wahl eines/ einer weiteren Vertreters/ Vertreterin für die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Wasserversorgung Sandesneben und dessen/ deren Stellvertretung

Als weitere/r Vertreter/in für die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Wasserversorgung Sandesneben wird GV Jürgen Wagner vorgeschlagen.

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

Als Stellvertretung für den weiteren Vertreter für die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Wasserversorgung Sandesneben wird GV Julia Dohrendorf-Steffen vorgeschlagen.

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

TOP 16 Wahl von zwei Mitgliedern für den Beirat Kindertagesstätten

Als Mitglieder für den Beirat Kindertagesstätten werden vorgeschlagen:

GV Julia Dohrendorf-Steffen

GV Viktoria Dohrendorf

Wahlergebnis:

Ja-Stimmen: 11 Enthaltungen: 0

TOP 17 Niederschrift der Sitzung vom 20.04.2023

Der TOP wird auf die nächste Sitzung verschoben, da die Niederschrift den Gemeindevertreter/innen noch nicht zugegangen ist.

TOP 18 Ersatzbeschaffung MLF

a) Auftragsvergabe LOS 2 + 3

Bgm Jörg Smolla verliest und erläutert kurz die Sitzungsvorlage (*Anlage 2*).

Beschluss:

Die Gemeindevertretung Koberg beschließt die Aufträge für die Beschaffung des MLF an die Firmen gem. dem anliegenden Vergabevorschlag für die LOSE 2 – 3 zum Gesamtan-



N i e d e r s c h r i f t
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



gebotspreis i.H.v. 230.541,32 EUR zu vergeben. Des Weiteren beschließt die Gemeindevertretung folgende optionale Positionen laut Vergabevorschlag an die jeweiligen Firmen zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

dafür: 11 dagegen: 11 Enthaltungen: 0

b) Beschluss Ausschreibung LOS 1 neu

Bgm Jörg Smolla verliest und erläutert kurz die Sitzungsvorlage (*Anlage 3*).

Beschluss:

Die Gemeindevertretung Koberg beschließt eine erneute Veröffentlichung von LOS 1 nach Beauftragung von LOS 2 durch die Firma SoFah.

Abstimmungsergebnis:

dafür: 11 dagegen: 11 Enthaltungen: 0

TOP 19 Verabschiedung der ausgeschiedenen Gemeindevertreter/innen

Die ausgeschiedenen Gemeindevertreter/innen werden vom Bgm Jörg Smolla offiziell aus der Gemeindevertretung verabschiedet. Er dankt ihnen für ihre Arbeit in der Gemeindevertretung und überreicht ein kleines Präsent.

TOP 20 Einwohnerfragezeit

Der MarktTreff-Verein möchte gerne gemeinsam mit der Gemeinde eine Einweihung der neuen Dorfstraße ausrichten und auch den 15. Geburtstag des MarktTreffs in diesem Zusammenhang feiern. Bgm Jörg Smolla wird zu einer kleinen Runde mit dem Vorstand des MarktTreffs und der Gemeindevertretung einladen, um alles zu besprechen.

An der Kreuzung Koppelkaten/Schewenböken kommt es weiterhin häufig zu Verkehrsunfällen. An manchen Stellen ist die Kreuzung sehr schlecht einsehbar. Bgm Jörg Smolla wird zunächst einen Termin mit einem Vermesser machen, um die Grenze des öffentlichen Bereiches zu den angrenzenden Privatflächen feststellen zu lassen. Im Anschluss soll über die Möglichkeiten beraten werden, um die Sicht dort zu verbessern.

Es ist auch aufgefallen, dass ein häufiger Grund auch das Übersehen der Stoppschilder ist. Als Lösungen werden hier blickende Warnleuchten oder ein Streifen, der ein Geräusch erzeugt, wenn man über die Schwelle fährt. Hierfür sollen Preise abgefragt werden.

Die Wasserversorgung aus dem Sachsenwald ist für den Versorgungsbereich, zu dem die Gemeinde Koberg gehört, knapp bemessen. Der ZV Wasserversorgung Sandesneben bezieht von dort gemeinsam mit Hamburg Wasser das Wasser. Gründe hierfür sind vor allem die immer wiederkehrenden Trockenheitsperioden und die schlechte Beschaffung der Rohrleitung durch die immer wieder Wasser verloren geht.

Wer sich hier weiter informieren möchte und das weiterverfolgen möchte, kann sich die Protokolle der Verbandsversammlungen des ZV Wasserversorgung Sandesneben ansehen und an den öffentlichen Sitzungen teilnehmen.

TOP 21 Bekanntgaben und Anfragen

Das Kinderfest findet am 02.09.2023 statt.



N i e d e r s c h r i f t
über die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung Koberg
am 08. Juni 2023 im MarktTreff Koberg



Artikel für die nächste Ausgabe des Klönschnack müssen bis zum 22.06.2023 abgegeben werden.

Ein Bürger der Gemeinde hat angeboten den Internetauftritt der Gemeinde in Sozialen Medien kostenlos zu managen. Hierzu soll sich in der nächsten Sitzung genauer beraten werden. In diesem Zusammenhang wird auch nochmal erwähnt, dass eine elektronische Werbetafel am MarktTreff geplant ist.

Die Ringreiter haben zurzeit keinen richtigen Lagerort für die Balken u.ä. Daher ist ange-dacht einen Lagercontainer zu beschaffen. Die Gemeinde wird dies zu 50 % bezuschussen und der Container wird auf dem Thomberg aufgestellt werden.

Der Geruch des Klärteiches ist zurzeit sehr stark. Mit dem Mitarbeiter der Abwasserbesei-tigung wurde bereits Kontakt aufgenommen. Es handelt sich um ein Mischwassersystem und durch den ausbleibenden Regen und den Wassersparmaßnahmen fehlt die „Verdün-nung“ des Abwassers.

Fa. Moysen wird am Klärteich nicht mehr mähen. Zurzeit kümmert sich Fa. Witte darum, allerdings ohne Böschungsmahd.

Der MarktTreff-Verein unterstützt bei der Antragstellung für die Heizkostenhilfe.

Der MarktTreff-Verein und die Gemeindevertretung wollen gemeinsam eine Lösung finden, um den MarktTreff wiederzubeleben.


.....
Bürgermeister


.....
Protokollführerin

B e s c h l u s s - V o r l a g e
für die Sitzung der Gemeindevertretung Koberg am 08.06.2023, TOP 18a

Betreff: Beschaffung eines MLF für die Freiwillige Feuerwehr Koberg

Erläuterung: Die Gemeinde Koberg hat für die Beschaffung eines MLF die Firma SoFah aus Gnutz mit der Erstellung des Leistungsverzeichnisses und der Durchführung der Ausschreibung beauftragt.

Gemäß dem Richtangebot wurde ein Zuschuss aus Feuerschutzsteuermitteln beim Kreis seitens der Verwaltung beantragt. Mit Schreiben vom 20.09.2022 hat der Kreis Herzogtum Lauenburg der vorzeitigen Beschaffung zugestimmt.

Der Verwaltung liegt der Vergabevorschlag der Firma SoFah vom 22.05.2023 für die Beschaffung des Fahrzeuges vor.

	Angebotssumme brutto
LOS 1 Fahrgestell kein Vergabevorschlag	----- EUR
LOS 2 Aufbau Ziegler Feuerschutz GmbH & Co. KG (evtl. weitere Kosten optionale Positionen)	210.752,57 EUR
LOS 3 Aufbau Albert Ziegler GmbH (evtl. weitere Kosten optionale Positionen)	19.788,75 EUR

Das Gesamtkostenvolumen beläuft damit brutto	230.541,32 EUR (ohne LOS 1)
---	------------------------------------

Daraus ergibt sich für die Gemeinde nun folgende bisherige Finanzierung:

Ausschreibungsergebnis: 230.541,32 EUR brutto
 Kosten SoFah lt. Angebot: 10.973,76 EUR brutto (4 % der Bruttogesamtsumme max.10.500,00 zzgl. USt.)

Gesamtkosten	241.515,08 EUR
./i. Förderung:	61.750,00 EUR (32,5 % von der maximal förderfähigen Summe 190.000 EUR)
Gemeindeanteil:	179.765,08 EUR

Folgende Optionen stehen für LOS 2 und LOS 3 zur Verfügung:

LOS 2:

Pos.2.19 Heckabsicherung	2.120,58 EUR brutto
Pos.2.52 2x Aluminiumkiste 800x600x400	725,90 EUR brutto
Pos. 2.54 Lagerung 2 PA-Ersatzflaschen	737,80 EUR brutto
Pos. 2.60 Lieferung einer Kühlbox	1.666,00 EUR brutto

LOS 3:

Pos.z.26 Schleifkorbtrage	522,93 EUR brutto.
---------------------------	--------------------

Für den Erwerb des Fahrzeuges sind Haushaltsmittel im Haushalt bereit.

Beschlussentwurf: Die Gemeindevertretung Koberg beschließt die Aufträge für die Beschaffung des MLF an die Firmen gem. dem anliegenden Vergabevorschlag für die LOSE 2 – 3 zum Gesamtangebotspreis i.H.v. 230.541,32 EUR zu vergeben. Des Weiteren beschließt die Gemeindevertretung folgende optionale Positionen laut Vergabevorschlag an die jeweiligen Firmen zu vergeben:

★ Optionen komplett!	

Gesetzliche Mitgliederzahl	davon anwesend	dafür	dagegen	Stimmenthaltung
11	11	11	—	—

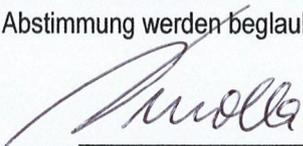
Bemerkung:

Aufgrund des § 22 GO waren keine Mitglieder von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen

Die Richtigkeit des Auszuges und der Angaben über Beschlussfähigkeit und Abstimmung werden beglaubigt.
Die Gemeindevertretung war beschlussfähig.

Koberg, den 08.06.2023





 Der Bürgermeister

Beschluss - Vorlage
für die Sitzung der Gemeindevertretung Koberg am 08.06.2023, TOP 18b

Betreff: Beschaffung eines MLF für die Freiwillige Feuerwehr Koberg

Erläuterung:

Der Verwaltung liegt der Vergabevorschlag der Firma SoFah vom 22.05.2023 für die Beschaffung des Fahrzeuges vor.

Für LOS 1 haben die Firmen Man Truck & Bus Deutschland GmbH und die Firma Schmitz Feuerwehrentechnik GmbH ein Angebot abgegeben. Das Angebot für die Firma MAN kann aus Sicht der Firma SoFah nicht berücksichtigt werden, da keine Leistungsbeschreibung sowie kein Angebotsanschreiben abgegeben wurden. Das Angebot der Firma Schmitz erfüllt die Anforderungen der Leistungsbeschreibung. Der Anbieter bindet jedoch sein Angebot an das Angebot für LOS 2. Das Angebot von LOS 2 wurde jedoch nicht rechtzeitig abgegeben und somit kann aus Sicht der Firma SoFah das Angebot für LOS 1 nicht gewertet werden. Für das Fahrgestell hat die Firma SoFah somit keinen Vergabevorschlag abgegeben und empfiehlt eine erneute Veröffentlichung von LOS 1 Fahrgestell nach Beauftragung von LOS 2 Aufbau. Eine erneute Veröffentlichung ist ohne weitere Kosten verbunden.

Beschlussentwurf: Die Gemeindevertretung Koberg beschließt eine erneute Veröffentlichung von LOS 1 nach Beauftragung von LOS 2 durch die Firma SoFah.

Gesetzliche Mitgliederzahl	davon anwesend	dafür	dagegen	Stimmhaltung
11	11	11	—	—

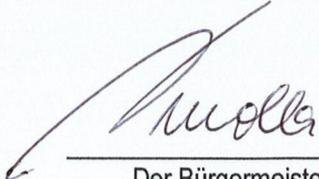
Bemerkung:

Aufgrund des § 22 GO waren keine Mitglieder von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen

Die Richtigkeit des Auszuges und der Angaben über Beschlussfähigkeit und Abstimmung werden beglaubigt.
Die Gemeindevertretung war beschlussfähig.

Koberg, den 08.06.2023





Der Bürgermeister